



## Hoja de Datos de Seguridad

Fecha de revisión 10-sep-2015

Versión 1

### Sección 1: IDENTIFICACIÓN DE LA SUSTANCIA O LA MEZCLA Y DE LA SOCIEDAD O LA EMPRESA

**Identificador del producto**

**Código de producto** 999SERIES

**Nombre del producto** 999 Series Mixed Colors

**Otros medios de identificación**

No hay información disponible

**Uso recomendado de la sustancia y restricciones de uso**

Pintura, Revestimientos

**Datos del proveedor de la ficha de datos de seguridad**

*Véase la Sección 16 para más información*

The Valspar Corporation  
PO Box 1461  
Minneapolis, MN 55440

**Dirección de correo electrónico** [msds@valspar.com](mailto:msds@valspar.com)

**Teléfono de emergencia**

Estados Unidos de América 1-888-345-5732

Samoa Americana, Guam, Islas Marianas del Norte, Puerto Rico, Islas Vírgenes Americana 1-800-255-3924

### Sección 2: IDENTIFICACIÓN DE LOS PELIGROS

**Clasificación**

Toxicidad aguda, inhalación (vapores)	Categoría 4
Toxicidad aguda, inhalación (polvos y nieblas)	Categoría 4
Corrosión o irritación cutáneas	Categoría 2
Lesiones oculares graves/irritación ocular	Categoría 2
Sensibilización cutánea	Categoría 1
Carcinogenicidad	Categoría 1A
Toxicidad reproductiva	Categoría 2
Toxicidad específica en determinados órganos (exposición única)	Categoría 3
Toxicidad específica en determinados órganos (exposiciones repetidas)	Categoría 1

**Código de producto 999SERIES**

Página 1 / 14  
AGHS - USA OSHA SDS

Toxicidad por aspiración	Categoría 1
Líquidos inflamables	Categoría 2

### Elementos de la etiqueta



Palabra de advertencia

**PELIGRO**

#### **INDICACIONES DE PELIGRO**

Líquido y vapores muy inflamables  
 NOCIVO EN CASO DE INHALACIÓN  
 Provoca irritación cutánea  
 Provoca irritación ocular grave  
 Puede provocar una reacción alérgica en la piel  
 Puede provocar cáncer  
 Se sospecha que perjudica a la fertilidad o daña al feto  
 Causa daños en los órganos a través de exposición prolongada o repetida  
 Puede ser mortal en caso de ingestión y penetración en las vías respiratorias  
 Puede irritar las vías respiratorias  
 Puede provocar somnolencia o vértigo

#### **PREVENCIÓN**

Pedir instrucciones especiales antes del uso. No manipular la sustancia antes de haber leído y comprendido todas las instrucciones de seguridad. Llevar guantes/prendas/gafas/máscara de protección. Utilizar únicamente en exteriores o en un lugar bien ventilado. Lavarse la cara, las manos y la piel concienzudamente tras la manipulación. Las prendas de trabajo contaminadas no podrán sacarse del lugar de trabajo. No respirar el polvo/el humo/el gas/la niebla/los vapores/el aerosol. No comer, beber ni fumar durante su utilización. Mantener alejado de fuentes de calor, chispas, llama abierta o superficies calientes. - No fumar. Mantener el recipiente cerrado herméticamente. Conectar a tierra/enlace equipotencialmente del recipiente y del equipo de recepción. Utilizar materiales eléctricos/de ventilación/de iluminación antideflagrantes. Utilizar únicamente herramientas que no produzcan chispas. Tomar medidas de precaución contra descargas electrostáticas.

#### **RESPUESTA**

EN CASO DE exposición manifiesta o presunta: consultar a un médico.

##### **Ojos**

EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Aclarar cuidadosamente con agua durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto, si lleva y resulta fácil. Seguir aclarando. Si persiste la irritación ocular: consultar a un médico.

##### **Piel**

En caso de irritación o erupción cutánea: consultar a un médico. EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL (o el cabello): Quitar inmediatamente toda la ropa contaminada. Enjuagar la piel con agua/ ducharse. Lavar las prendas contaminadas antes de volver a usarlas.

##### **INHALACIÓN**

EN CASO DE INHALACIÓN: Transportar a la persona al aire libre y mantenerla en una posición que le facilite la respiración.

##### **INGESTIÓN**

EN CASO DE INGESTIÓN: Llamar inmediatamente a un CENTRO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA o a un médico. NO provocar el vómito.

##### **INCENDIO**

En caso de incendio: Utilizar CO<sub>2</sub>, polvo químico seco o espuma para la extinción.

#### **ALMACENAMIENTO**

Guardar bajo llave. Almacenar en un lugar bien ventilado. Mantener el recipiente cerrado herméticamente. Almacenar en un lugar bien ventilado. Mantener en lugar fresco.

#### **ELIMINACIÓN**

Eliminar los contenidos o recipientes de acuerdo con las regulaciones locales.

**Código de producto 999SERIES**

Página 2 / 14  
 AGHS - USA OSHA SDS

## PELIGROS NO CLASIFICADOS EN OTRA PARTE (PELIGROS N.E.P.)

No aplicable.

## OTROS PELIGROS

Puede ser nocivo en contacto con la piel. Nocivo para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos. material espontáneamente combustible. Riesgo de autoinflamación de paños de limpieza, toallas de papel usados, etc. Los materiales contaminados deben humedecerse con agua y colocarse en un recipiente metálico cerrado antes de su eliminación.

**TOXICIDAD AGUDA DESCONOCIDA** El 0 por ciento de la mezcla consiste en ingrediente(s) de toxicidad desconocida.

Este documento representa el más amplio arreglo de información sobre composición de ingredientes, peligros y de precaución para revestimientos producidos a partir de los componentes especificados de esta serie de productos de Valspar y mezclados de acuerdo con las instrucciones de Valspar. La información presentada en este documento puede exagerar los ingredientes contenidos y los peligros y advertencias de precaución recomendados para el revestimiento particular para el que se proporciona.

## Sección 3: COMPOSICIÓN/INFORMACIÓN SOBRE LOS COMPONENTES

Nombre de la sustancia	Número CAS	% en peso
Acetato de n-butilo	123-86-4	11 - 35
Dimetilbenceno (o-,m-,p-isómeros)	1330-20-7	9 - 21
Dióxido de titanio	13463-67-7	0 - 27
Tolueno	108-88-3	9 - 19
Acetato de metilo	79-20-9	0 - 18
Benzene, 1-chloro-4-(trifluoromethyl)-	98-56-6	0 - 17
Etilbenceno	100-41-4	2 - 6
Acetona	67-64-1	3 - 7
2-Heptanona	110-43-0	0 - 6
Nafta disolvente (petróleo), fracción aromática ligera	64742-95-6	1 - 5
m-Dimetilbenceno	108-38-3	5 - 10
Nafta (petróleo), fracción pesada tratada con hidrógeno	64742-48-9	1 - 4
4-Metil-2-pentanona	108-10-1	0 - 5
1,2,4-Trimetilbenceno	95-63-6	0 - 5
Carbón negro	1333-86-4	0.6 - 3
para-Xileno	106-42-3	0 - 3
o-Dimetilbenceno	95-47-6	0.6 - 2
Disolvente stoddard	8052-41-3	0 - 2
2-Butanona-oxima	96-29-7	0 - 0.3
Cuarzo	14808-60-7	0 - 0.2
Proprietary Additive	UNKNOWN	0 - 0.3
Proprietary additive	Patentado	0 - 0.3
Proprietary additive	Patentado	0 - 0.3

\*El porcentaje exacto (concentración) de la composición se mantiene como secreto comercial.

## Sección 4: PRIMEROS AUXILIOS

### PRIMEROS AUXILIOS

#### Consejo general

EN CASO DE exposición manifiesta o presunta: consultar a un médico.

#### Contacto con los ojos

EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Aclarar cuidadosamente con agua durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto, si lleva y resulta fácil. Seguir aclarando. Si persiste la irritación ocular: consultar a un médico.

#### Contacto con la piel

Código de producto 999SERIES

Página 3 / 14

AGHS - USA OSHA SDS

En caso de irritación o erupción cutánea: consultar a un médico. EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL (o el cabello): Quitar inmediatamente toda la ropa contaminada. Enjuagar la piel con agua/ ducharse. Lavar las prendas contaminadas antes de volver a usarlas.

#### **INHALACIÓN**

EN CASO DE INHALACIÓN: Transportar a la persona al aire libre y mantenerla en una posición que le facilite la respiración.

#### **INGESTIÓN**

EN CASO DE INGESTIÓN: Llamar inmediatamente a un CENTRO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA o a un médico. NO provocar el vómito.

#### **Principales síntomas y efectos, agudos y retardados**

**Síntomas** No hay información disponible.

#### **Indicación de toda atención médica y de los tratamientos especiales que deban dispensarse inmediatamente**

**Información para el médico** Aplicar un tratamiento sintomático.

### **Sección 5: MEDIDAS DE LUCHA CONTRA INCENDIOS**

#### **Medios adecuados de extinción**

Polvo químico seco, CO<sub>2</sub>, agua pulverizada, espuma resistente al alcohol.

No usar por razones de seguridad: Chorro de agua fuerte

#### **Peligros específicos del producto químico**

La incineración produce humo intenso. El fuego puede producir gases irritantes o tóxicos. En caso de incendio o explosión, no respirar los gases. Posibilidad de sensibilización en contacto con la piel. material espontáneamente combustible. Riesgo de autoinflamación de paños de limpieza, toallas de papel usados, etc. Los materiales contaminados deben humedecerse con agua y colocarse en un recipiente metálico cerrado antes de su eliminación. Mantener el producto y el recipiente vacío alejados del calor y de las fuentes de ignición.

#### **Equipo de protección especial para el personal de lucha contra incendios**

Utilizar un equipo de respiración autónomo y traje de protección. Enfriar los contenedores con abundantes cantidades de agua hasta mucho después de extinguir el incendio. No permitir que el agua vertida en el control de incendios penetre en los desagües o vías fluviales.

### **Sección 6: MEDIDAS EN CASO DE VERTIDO ACCIDENTAL**

#### **Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia**

##### **Precauciones personales**

Evitar respirar vapores o nieblas. Retirar todas las fuentes de ignición. Utilizar el equipo de protección individual obligatorio. Evitar el contacto con la piel, los ojos o la ropa. Mantener a las personas alejadas y contra el viento en caso de derrames o fugas. Evacuar al personal hacia áreas seguras. Evítese la acumulación de cargas electroestáticas.

##### **Para el personal de respuesta a emergencias**

Utilizar la protección personal recomendada en la Sección 8.

#### **Precauciones para la protección del medio ambiente**

No dejar que penetre en las alcantarillas, el terreno ni en los cuerpos de agua. Si el producto puede contaminar lagos, ríos o sistemas de alcantarillado, se debe informar a las autoridades pertinentes de acuerdo con las regulaciones locales. Evitar fugas o derrames adicionales si no hay peligro en hacerlo. Notificar a las autoridades locales si es imposible contener derrames importantes.

#### **Métodos y material de contención y de limpieza**

##### **Métodos de contención**

Evitar fugas o derrames adicionales si no hay peligro en hacerlo.

**Código de producto 999SERIES**

Página 4 / 14  
AGHS - USA OSHA SDS

### Métodos de limpieza

Eliminación de residuos o recipientes usados conforme a la normativa local. Limpiar con detergentes. Evítese el uso de disolventes limpiadores. Hacer un dique de contención. Absorber con material inerte absorbente (p. ej., gel de sílice, aglutinante ácido, aglutinante universal, aserrín). Recoger y transferir a recipientes debidamente etiquetados. Limpiar bien la superficie contaminada. Recoger por medios mecánicos y colocar en recipientes adecuados para su eliminación.

## Sección 7: MANIPULACIÓN Y ALMACENAMIENTO

### Precauciones para la manipulación segura

#### Recomendaciones para la manipulación segura

Evitar la creación de concentraciones de vapores inflamables o explosivos en el ambiente y evitar niveles de vapor por encima de los límites de exposición ocupacional. Los operarios deben usar calzado y ropa antiestática y los pisos deben ser conductores de electricidad. Utilizar la protección personal recomendada en la Sección 8. No usar nunca presión para vaciar el recipiente. Cumplir con la legislación de salud y seguridad ocupacional. Evitar que el producto penetre en los desagües. Los vapores son más pesados que el aire y pueden dispersarse por el piso. Los vapores pueden formar mezclas explosivas con el aire. Utilizar solamente con ventilación adecuada. No respirar el polvo/el humo/el gas/la niebla/los vapores/el aerosol. Úsese únicamente en lugares bien ventilados. Mantener alejado del calor, chispas, llamas y otras fuentes de ignición (por ej. luces indicadoras, motores eléctricos y electricidad estática). Evítese la acumulación de cargas electroestáticas. Utilizar herramientas que no produzcan chispas y equipo antideflagrante. Todos los equipos que se usen al manipular el producto deben estar conectados a tierra. Riesgo de autoinflamación de paños de limpieza, toallas de papel usados, etc. Los materiales contaminados deben humedecerse con agua y colocarse en un recipiente metálico cerrado antes de su eliminación.

#### Consideraciones generales sobre higiene

No comer, ni beber, ni fumar durante su utilización. Lavar las prendas contaminadas antes de volver a usarlas. Evitar el contacto con la piel, los ojos o la ropa.

### Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas posibles incompatibilidades

#### Condiciones de almacenamiento

Conservar/almacenar únicamente en el recipiente original. Almacenar de acuerdo con las regulaciones locales. Mantener alejado al personal no autorizado. Los recipientes abiertos deben volver a cerrarse con cuidado y conservarse en posición vertical para evitar fugas. Mantener el recipiente herméticamente cerrado en un lugar seco y bien ventilado. Mantener en un recipiente bien cerrado en un lugar seco y fresco.

#### Materiales incompatibles

Agua. Bases. Bases fuertes. Agentes oxidantes fuertes. Ácidos fuertes. Ácidos. Agentes reductores fuertes. Álcali. Aluminio. Material combustible. Hidrazina.

## Sección 8: CONTROLES DE EXPOSICIÓN/PROTECCIÓN INDIVIDUAL

### Parámetros de control

#### Límites de exposición

Si aparece una S\* en la tabla con los valores de los límites de exposición ocupacional (OEL), esto indica que esta sustancia contiene una notación para la piel.

Nombre de la sustancia	ACGIH TLV	OSHA PEL	NIOSH IDLH
Acetato de n-butilo 123-86-4	STEL: 200 ppm TWA: 150 ppm	TWA: 150 ppm TWA: 710 mg/m <sup>3</sup>	IDLH: 1700 ppm TWA: 150 ppm TWA: 710 mg/m <sup>3</sup> STEL: 200 ppm STEL: 950 mg/m <sup>3</sup>
Dimetilbenceno (o-,m-,p-isómeros) 1330-20-7	STEL: 150 ppm TWA: 100 ppm	TWA: 100 ppm TWA: 435 mg/m <sup>3</sup>	
Dióxido de titanio 13463-67-7	TWA: 10 mg/m <sup>3</sup>	TWA: 15 mg/m <sup>3</sup> total dust	IDLH: 5000 mg/m <sup>3</sup>
Tolueno 108-88-3	TWA: 20 ppm	TWA: 200 ppm Ceiling: 300 ppm	IDLH: 500 ppm TWA: 100 ppm TWA: 375 mg/m <sup>3</sup> STEL: 150 ppm STEL: 560 mg/m <sup>3</sup>

Acetato de metilo 79-20-9	STEL: 250 ppm TWA: 200 ppm	TWA: 200 ppm TWA: 610 mg/m <sup>3</sup>	IDLH: 3100 ppm TWA: 200 ppm TWA: 610 mg/m <sup>3</sup> STEL: 250 ppm STEL: 760 mg/m <sup>3</sup>
Benzene, 1-chloro-4-(trifluoromethyl)- 98-56-6	TWA: 2.5 mg/m <sup>3</sup> F	TWA: 2.5 mg/m <sup>3</sup> F TWA: 2.5 mg/m <sup>3</sup> dust	
Etilbenceno 100-41-4	TWA: 20 ppm	TWA: 100 ppm TWA: 435 mg/m <sup>3</sup>	IDLH: 800 ppm TWA: 100 ppm TWA: 435 mg/m <sup>3</sup> STEL: 125 ppm STEL: 545 mg/m <sup>3</sup>
Acetona 67-64-1	STEL: 750 ppm TWA: 500 ppm	TWA: 1000 ppm TWA: 2400 mg/m <sup>3</sup>	IDLH: 2500 ppm TWA: 250 ppm TWA: 590 mg/m <sup>3</sup>
2-Heptanona 110-43-0	TWA: 50 ppm	TWA: 100 ppm TWA: 465 mg/m <sup>3</sup>	IDLH: 800 ppm TWA: 100 ppm TWA: 465 mg/m <sup>3</sup>
m-Dimetilbenceno 108-38-3	STEL: 150 ppm TWA: 100 ppm	TWA: 100 ppm TWA: 435 mg/m <sup>3</sup>	IDLH: 900 ppm TWA: 100 ppm TWA: 435 mg/m <sup>3</sup> STEL: 150 ppm STEL: 655 mg/m <sup>3</sup>
4-Metil-2-pentanona 108-10-1	STEL: 75 ppm TWA: 20 ppm	TWA: 100 ppm TWA: 410 mg/m <sup>3</sup>	IDLH: 500 ppm TWA: 50 ppm TWA: 205 mg/m <sup>3</sup> STEL: 75 ppm STEL: 300 mg/m <sup>3</sup>
1,2,4-Trimetilbenceno 95-63-6	TWA: 25 ppm		TWA: 25 ppm TWA: 125 mg/m <sup>3</sup>
Carbón negro 1333-86-4	TWA: 3 mg/m <sup>3</sup> inhalable fraction	TWA: 3.5 mg/m <sup>3</sup>	IDLH: 1750 mg/m <sup>3</sup> TWA: 3.5 mg/m <sup>3</sup> TWA: 0.1 mg/m <sup>3</sup> Carbon black in presence of Polycyclic aromatic hydrocarbons PAH
para-Xileno 106-42-3	STEL: 150 ppm TWA: 100 ppm	TWA: 100 ppm TWA: 435 mg/m <sup>3</sup>	IDLH: 900 ppm TWA: 100 ppm TWA: 435 mg/m <sup>3</sup> STEL: 150 ppm STEL: 655 mg/m <sup>3</sup>
o-Dimetilbenceno 95-47-6	STEL: 150 ppm TWA: 100 ppm	TWA: 100 ppm TWA: 435 mg/m <sup>3</sup>	IDLH: 900 ppm TWA: 100 ppm TWA: 435 mg/m <sup>3</sup> STEL: 150 ppm STEL: 655 mg/m <sup>3</sup>
Disolvente stoddard 8052-41-3	TWA: 100 ppm	TWA: 500 ppm TWA: 2900 mg/m <sup>3</sup>	IDLH: 20000 mg/m <sup>3</sup> Ceiling: 1800 mg/m <sup>3</sup> 15 min TWA: 350 mg/m <sup>3</sup>
Cuarzo 14808-60-7	TWA: 0.025 mg/m <sup>3</sup> respirable fraction	TWA: (30)/( %SiO <sub>2</sub> + 2) mg/m <sup>3</sup> TWA total dust TWA: (250)/( %SiO <sub>2</sub> + 5) mppcf TWA respirable fraction TWA: (10)/( %SiO <sub>2</sub> + 2) mg/m <sup>3</sup> TWA respirable fraction	IDLH: 50 mg/m <sup>3</sup> respirable dust TWA: 0.05 mg/m <sup>3</sup> respirable dust

### **Controles técnicos apropiados**

#### **Controles de ingeniería**

Asegúrese de que la ventilación sea adecuada, en especial en áreas confinadas. Proporcionar ventilación por extracción local. En caso de ventilación insuficiente, úsese equipo respiratorio adecuado.

### **Medidas de protección individual, tales como equipos de protección personal**

#### **Protección para la cara y los ojos**

Gafas de seguridad con cierre hermético.

### Protección del cuerpo y de la piel

Usar ropa antiestática hecha de fibra natural o de fibra sintética resistente a altas temperaturas. Usar ropa de protección impermeable, como botas, guantes, bata de laboratorio, delantal u overol, según corresponda, para evitar el contacto con la piel. Úsese indumentaria protectora adecuada.

### Protección de las manos

No existe un material para guantes o mezcla de materiales que garantice una resistencia ilimitada a una sustancia química individual o mezcla de ellas. Asegúrese que no se exceda el tiempo de penetración del material de los guantes. Para obtener información sobre el tiempo de penetración para guantes específicos, consúltese al proveedor. Se deben cumplir las instrucciones e información ofrecida por el fabricante de los guantes sobre su uso, almacenamiento, mantenimiento y reemplazo. Los guantes deben reemplazarse periódicamente y en caso que aparezcan signos de daño al material. Garantizar siempre que los guantes no tengan defectos y estén bien almacenados y utilizados correctamente. El rendimiento o eficacia de los guantes puede reducirse debido a daños físicos y químicos o mantenimiento insuficiente. Llevar guantes protectores.

### Protección respiratoria

Cuando los trabajadores están expuestos a concentraciones superiores a los límites de exposición deben utilizar respiradores certificados apropiados.

### Thermal Protection

No hay información disponible

## Sección 9: PROPIEDADES FÍSICAS Y QUÍMICAS

### Información sobre propiedades físicas y químicas básicas

Estado físico	Líquido
Aspecto	No hay información disponible
Olor	Disolvente
Color	No hay información disponible
Umbral olfativo	No hay información disponible
VALOR DEL pH	No hay información disponible
Punto de fusión/punto de congelación	No hay información disponible
Punto de ebullición y rango de ebullición	56.05 °C / 133 °F
Punto de inflamación	-20 °C / -4 °F
Tasa de evaporación	No hay información disponible
Inflamabilidad (sólido, gas)	No hay información disponible
Límite de inflamabilidad en el aire	
Límite superior de inflamabilidad:	No hay información disponible
Límite inferior de inflamabilidad	No hay información disponible
Presión de vapor	No hay información disponible
Densidad de vapor	No hay información disponible
Density (lbs per US gallon)	8.16
Gravedad específicas	0.98
Solubilidad(es)	No hay información disponible
Coefficiente de reparto	No hay información disponible
Temperatura de autoinflamación	No hay información disponible
Temperatura de descomposición	No hay información disponible
Viscosidad cinemática	No hay información disponible
Viscosidad dinámica	No hay información disponible

### Otra información

## Sección 10: ESTABILIDAD Y REACTIVIDAD

Reactividad	No hay información disponible.
Estabilidad química	Estable en condiciones normales.

<b>Posibilidad de reacciones peligrosas</b>	Ninguno durante el procesado normal.
<b>Polimerización peligrosa</b>	Ninguno durante el procesado normal.
<b>Condiciones que deben evitarse</b>	Calor, llamas y chispas.
<b>Materiales incompatibles</b>	Agua. Bases. Bases fuertes. Agentes oxidantes fuertes. Ácidos fuertes. Ácidos. Agentes reductores fuertes. Alkali. Aluminio. Material combustible. Hidrazina.
<b>Productos de descomposición peligrosos</b>	Monóxido de carbono. Dióxido de carbono (CO <sub>2</sub> ). Óxidos de nitrógeno (NO <sub>x</sub> ). Cloruro de hidrógeno. Óxidos de azufre. Cloro.

## Sección 11: INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA

### Información sobre posibles vías de exposición

#### **Contacto con los ojos**

Provoca irritación ocular grave

#### **Contacto con la piel**

Provoca irritación cutánea

Puede provocar una reacción alérgica en la piel

#### **INGESTIÓN**

Puede ser mortal en caso de ingestión y penetración en las vías respiratorias

#### **INHALACIÓN**

Puede irritar las vías respiratorias

Puede provocar somnolencia o vértigo

**NOCIVO EN CASO DE INHALACIÓN**

### Medidas numéricas de toxicidad - Información sobre los componentes

Nombre de la sustancia	DL50, oral	DL50, dérmica -	CL50, inhalación
Acetato de n-butilo 123-86-4	= 14.13 mg/kg ( Rat )	> 17600 mg/kg ( Rabbit )	= 390 ppm ( Rat ) 4 h
Dimetilbenceno (o-,m-,p-isómeros) 1330-20-7	= 3500 mg/kg ( Rat )	> 4350 mg/kg ( Rabbit )	= 29.08 mg/L ( Rat ) 4 h
Dióxido de titanio 13463-67-7	> 10000 mg/kg ( Rat )	-	-
Tolueno 108-88-3	= 2600 mg/kg ( Rat )	= 12000 mg/kg ( Rabbit )	= 12.5 mg/L ( Rat ) 4 h
Acetato de metilo 79-20-9	> 5000 mg/kg ( Rat )	> 5 g/kg ( Rabbit )	= 16000 ppm ( Rat ) 4 h
Benzene, 1-chloro-4-(trifluoromethyl)- 98-56-6	= 13 g/kg ( Rat )	> 2 mL/kg ( Rabbit )	= 33 mg/L ( Rat ) 4 h
Etilbenceno 100-41-4	= 3500 mg/kg ( Rat )	= 15400 mg/kg ( Rabbit )	= 17.2 mg/L ( Rat ) 4 h
Acetona 67-64-1	-	-	= 50100 mg/m <sup>3</sup> ( Rat ) 8 h
2-Heptanona 110-43-0	= 1600 mg/kg ( Rat )	= 12.6 mL/kg ( Rabbit )	> 2000 ppm ( Rat ) 4 h
Nafta disolvente (petróleo), fracción aromática ligera 64742-95-6	-	> 2000 mg/kg ( Rabbit )	= 3400 ppm ( Rat ) 4 h
m-Dimetilbenceno 108-38-3	= 5000 mg/kg ( Rat )	-	-
Nafta (petróleo), fracción pesada tratada con hidrógeno 64742-48-9	> 5000 mg/kg ( Rat )	> 3160 mg/kg ( Rabbit )	-
4-Metil-2-pentanona 108-10-1	= 2080 mg/kg ( Rat )	= 3000 mg/kg ( Rabbit )	= 8.2 mg/L ( Rat ) 4 h
1,2,4-Trimetilbenceno 95-63-6	= 3280 mg/kg ( Rat )	> 3160 mg/kg ( Rabbit )	= 18 g/m <sup>3</sup> ( Rat ) 4 h
Carbón negro 1333-86-4	-	-	-



para-Xileno 106-42-3	= 4029 mg/kg ( Rat )	-	= 4740 ppm ( Rat ) 4 h
o-Dimetilbenceno 95-47-6	= 3608 mg/kg ( Rat )	= 14100 mg/kg ( Rabbit )	= 4330 ppm ( Rat ) 6 h
Disolvente stoddard 8052-41-3	-	-	-
2-Butanona-oxima 96-29-7	= 930 mg/kg ( Rat )	= 0.2 mg/kg ( Rabbit )	= 20 mg/L ( Rat ) 4 h
Cuarzo 14808-60-7	= 500 mg/kg ( Rat )	-	-
Proprietary Additive UNKNOWN	-	-	-
Proprietary additive	-	-	-
Proprietary additive	= 2615 mg/kg ( Rat )	-	-

### Medidas numéricas de toxicidad - Información del producto

Los siguientes valores se calculan en función del capítulo 3.1 del documento del SGA .

Estimación de toxicidad aguda 8472 Mg/kg

de la mezcla (ETAmexcla) (oral)

Estimación de toxicidad aguda 2775 Mg/kg

de la mezcla (ETAmexcla)

(cutáneo)

Estimación de toxicidad aguda 2.5 Mg/l

de la mezcla (ETAmexcla)

(inhalación, polvo o

vaporización)

Estimación de toxicidad aguda 18 Mg/l

de la mezcla (ETAmexcla)

(inhalación, vapor)

**TOXICIDAD AGUDA DESCONOCIDA** El 0 por ciento de la mezcla consiste en ingrediente(s) de toxicidad desconocida.

### Efectos retardados e inmediatos, así como efectos crónicos producidos por una exposición a corto y largo plazo

#### Carcinogenicidad

Según la Agencia Internacional para la Investigación del Cáncer, Volumen 93, no se prevé una exposición a partículas primarias de dióxido de titanio como consecuencia del uso en pinturas ya que el pigmento está ligado a otros materiales. Según la Agencia Internacional para la Investigación del Cáncer, Volumen 93, no se prevé una exposición a partículas primarias de negro de carbón como consecuencia del uso en pinturas ya que el pigmento está ligado a otros materiales.

Nombre de la sustancia	ACGIH	IARC	NTP	OSHA
Dióxido de titanio 13463-67-7		Group 2B		X
Etilbenceno 100-41-4	A3	Group 2B		X
4-Metil-2-pentanona 108-10-1	A3	Group 2B		X
Carbón negro 1333-86-4	A3	Group 2B		X
Cuarzo 14808-60-7	A2	Group 1	Known	X

**ACGIH (Conferencia Americana de Higienistas Industriales Gubernamentales)**

A2 - Carcinógeno humano sospechoso. A3 - Carcinógeno animal.

**IARC (Agencia Internacional para la Investigación del Cáncer)**

Grupo 1 - Carcinógeno para los humanos. Grupo 2B - Posiblemente carcinógeno para los humanos.

**NTP (Programa Nacional de Toxicología)**

Conocido - Carcinógeno confirmado.

**OSHA (Administración de Seguridad y Salud Ocupacional del Departamento del Trabajo de los EE.UU.)**

X - Presente.

**Corrosión o irritación cutáneas** Provoca irritación cutánea

**Lesiones oculares graves/irritación ocular** Provoca irritación ocular grave

**Código de producto 999SERIES**

Página 9 / 14

AGHS - USA OSHA SDS

<b>Sensibilización cutánea</b>	Puede provocar una reacción alérgica en la piel
<b>Sensibilización respiratoria</b>	No aplicable
<b>Mutagenicidad en células germinales</b>	No aplicable
<b>Carcinogenicidad</b>	Puede provocar cáncer
<b>Toxicidad reproductiva</b>	Se sospecha que perjudica a la fertilidad o daña al feto
<b>Toxicidad específica en determinados órganos (exposición única)</b>	Puede irritar las vías respiratorias Puede provocar somnolencia o vértigo
<b>Toxicidad específica en determinados órganos (exposiciones repetidas)</b>	Causa daños en los órganos a través de exposición prolongada o repetida
<b>Peligro de aspiración</b>	No aplicable

## Sección 12: INFORMACIÓN ECOLÓGICA

### Ecotoxicidad

Nocivo para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.

Precauciones para la protección del medio ambiente Evitar que el producto penetre en los desagües.

### Persistencia y degradabilidad

No hay información disponible

### Bioacumulación

No hay información disponible

### Movilidad

No hay información disponible

### Otros efectos adversos

No hay información disponible

## Sección 13: CONSIDERACIONES RELATIVAS A LA ELIMINACIÓN

### Métodos para el tratamiento de residuos

**Eliminación de residuos** La eliminación se debe realizar de acuerdo con las leyes y regulaciones regionales, nacionales y locales correspondientes.

**Embalaje contaminado** La eliminación inadecuada o la reutilización de este recipiente puede ser peligrosa e ilegal. Los recipientes vacíos deben desecharse o reacondicionarse.

## Sección 14: INFORMACIÓN RELATIVA AL TRANSPORTE

	<u>DOT</u>	<u>IMDG</u>	<u>IATA</u>
<b>14.1 Número ONU</b>	UN1263	UN1263	UN1263
<b>14.2 Designación oficial de transporte</b>	Pintura	Pintura	Pintura
<b>14.3 Clase de peligro</b>	3	3	3
<b>14.4 Grupo de embalaje</b>	II	II	II
<b>14.5 Peligro para el medio ambiente</b>	No aplicable		
<b>14.6 Disposiciones especiales</b>	149, B52, IB2, T4, TP1, TP8, TP28	163	A3, A72
	<b>Número de la Guía de Respuesta en caso de Emergencia</b>	<b>Número EmS</b>	
	128	F-E, S-E	
<b>14.7 Transporte a granel con arreglo al anexo II del Convenio MARPOL 73/78 y del Código IBC</b>	No hay información disponible		

## Sección 15: INFORMACIÓN REGLAMENTARIA

### Inventarios Internacionales

**Código de producto 999SERIES**

Página 10 / 14

AGHS - USA OSHA SDS

**TSCA - Estados Unidos - Ley del Control de Sustancias Tóxicas, Sección 8(b), Inventario** Todos los componentes están listados o exceptuados de listarse.

**Regulaciones federales de los EE. UU**

Nombre de la sustancia	TSCA - Toxic Substances Control Act, Section 12(b) Export Notification
Benzene, 1-chloro-4-(trifluoromethyl)- 98-56-6	Section 4

Nombre de la sustancia	SARA 313 - Valores umbrales	Contenido de contaminantes atmosféricos peligrosos (HAP)
Dimetilbenceno (o-,m-,p-isómeros) 1330-20-7 9 - 21	1	Present
Tolueno 108-88-3 9 - 19	1	Present
Etilbenceno 100-41-4 2 - 6	0.1	Present
Aluminio 7429-90-5 0 - 7	1	
m-Dimetilbenceno 108-38-3 1 - 4	1	Present
4-Metil-2-pentanona 108-10-1 0 - 5	1	Present
1,2,4-Trimetilbenceno 95-63-6 0.6 - 3	1	
para-Xileno 106-42-3 0.6 - 2	1	Present
o-Dimetilbenceno 95-47-6 0.6 - 2	1	Present
C.I. Pigment Yellow 129 15680-42-9 0 - 2	1	
PROPRIETARY COPPER COMPOUND UNKNOWN 0 - 2	1.0	

**Categorías de peligro de SARA 311/312**

<b>Peligro agudo para la salud</b>	Sí
<b>Peligro crónico para la salud</b>	Sí
<b>Peligro de incendio</b>	Sí
<b>Peligro de liberación repentina de presión</b>	NO
<b>Peligro de reactividad</b>	Sí

Nombre de la sustancia	CWA - cantidades notificables	CWA - contaminantes tóxicos	CWA - contaminantes prioritarios	CWA - sustancias peligrosas
Acetato de n-butilo 123-86-4	5000 lb			X
Dimetilbenceno (o-,m-,p-isómeros) 1330-20-7	100 lb			X
Tolueno 108-88-3	1000 lb	X	X	X

**Código de producto 999SERIES**

Etilbenceno 100-41-4	1000 lb	X	X	X
m-Dimetilbenceno 108-38-3	100 lb			X
para-Xileno 106-42-3	100 lb			X
o-Dimetilbenceno 95-47-6	100 lb			X

Nombre de la sustancia	Cantidad de reporte de sustancias peligrosas	Cantidad de reporte en CERCLA/SARA	Cantidad de reporte (RQ)
Acetato de n-butilo 123-86-4	5000 lb		RQ 5000 lb final RQ RQ 2270 kg final RQ
Dimetilbenceno (o-,m-,p-isómeros) 1330-20-7	100 lb		RQ 100 lb final RQ RQ 45.4 kg final RQ
Tolueno 108-88-3	1000 lb		RQ 1000 lb final RQ RQ 454 kg final RQ
Etilbenceno 100-41-4	1000 lb		RQ 1000 lb final RQ RQ 454 kg final RQ
Acetona 67-64-1	5000 lb		RQ 5000 lb final RQ RQ 2270 kg final RQ
m-Dimetilbenceno 108-38-3	1000 lb		RQ 1000 lb final RQ RQ 454 kg final RQ
4-Metil-2-pentanona 108-10-1	5000 lb		RQ 5000 lb final RQ RQ 2270 kg final RQ
para-Xileno 106-42-3	100 lb		RQ 100 lb final RQ RQ 45.4 kg final RQ
o-Dimetilbenceno 95-47-6	1000 lb		RQ 1000 lb final RQ RQ 454 kg final RQ

**Regulaciones estatales de los EE. UU**

**Regla 66 Estatuto del producto**

Fotoquímicamente reactiva.

**Proposición 65 de California**

¡ADVERTENCIA! Este producto contiene sustancias químicas que provocan cáncer, defectos congénitos u otros daños reproductivos, según las regulaciones del Estado de California.

**Información sobre las etiquetas de la EPA de EE. UU**

Número de registro EPA de plaguicidas No aplicable

**Regulaciones estatales sobre el derecho a saber en los Estados Unidos**

Nombre de la sustancia
Acetato de n-butilo 123-86-4
Dimetilbenceno (o-,m-,p-isómeros) 1330-20-7
Dióxido de titanio 13463-67-7
Tolueno 108-88-3
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
Proprietary Inert
Acetato de metilo 79-20-9
Benzene, 1-chloro-4-(trifluoromethyl)- 98-56-6

Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
Oxido de hierro 1309-37-1
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
Etilbenceno 100-41-4
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
Aluminio 7429-90-5
Acetona 67-64-1
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
C.I. Pigment Green 7 1328-53-6
C.I. Pigment Green 36 14302-13-7
2-Heptanona 110-43-0
Nafta disolvente (petróleo), fracción aromática ligera 64742-95-6
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
C.I. Pigment Blue 15 147-14-8
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
m-Dimetilbenceno 108-38-3
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
Nafta (petróleo), fracción pesada tratada con hidrógeno 64742-48-9
4-Metil-2-pentanona 108-10-1
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
Proprietary Non-Hazardous Ingredient - Proprietary CAS
1,2,4-Trimetilbenceno 95-63-6

Carbón negro 1333-86-4
o-Dimetilbenceno 95-47-6
para-Xileno 106-42-3
Baritina 7727-43-7
C.I. Pigment Yellow 129 15680-42-9
Disolvente stoddard 8052-41-3
2-Butanona-oxima 96-29-7
Cuarzo 14808-60-7

## Sección 16: OTRA INFORMACIÓN

### HMIS

**Peligros para la salud humana** 3\*  
\* = Peligro crónico para la salud

**Inflamabilidad** 3  
**Peligros físicos** 1  
**PROTECCIÓN PERSONAL** X

### **Dirección del proveedor**

Valspar Coatings  
701 Shiloh Rd.  
Garland, TX 75042  
972-276-5181

**Preparada por** Tutela de producto

**Fecha de revisión** 10-sep-2015  
**Nota de revisión** No hay información disponible

### Descargo de responsabilidad

La información contenida en esta Hoja de Datos de Seguridad se basa en nuestros conocimientos actuales y en la legislación y lineamientos nacionales. Dado que las condiciones específicas del uso del producto son desconocidas y se encuentran fuera del control del proveedor, el usuario será responsable de garantizar el cumplimiento de la legislación correspondiente. Esta Hoja de Datos de Seguridad no deberá ser considerada garantía de un funcionamiento técnico o idoneidad para ninguna aplicación particular. A MENOS QUE EL PROVEEDOR ESTABLEZCA LO CONTRARIO POR ESCRITO, ESTE NO OFRECE NINGUNA GARANTÍA EXPLÍCITA NI IMPLÍCITA, INCLUIDAS LAS GARANTÍAS RELATIVAS A LA COMERCIALIZACIÓN O IDONEIDAD PARA UN USO PARTICULAR O CON RELACIÓN A LA POSIBLE INFRACCIÓN DE DERECHOS DE PATENTE. EL PROVEEDOR NO SE HACE RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO ESPECÍFICO, YA SEA INCIDENTAL O DERIVADO.

**Fin de la Hoja de Datos de Seguridad**